

Redaktor naczelny: Dr. ALEKSANDER VOGEL.

Biura redakcyi: ul. Kopernika 1. 7. i piętro otwarte od godziny 10 rano do godz. 1 w południe.

Biura administracyi: ul. Kopernika 7, parter (sklep), otwarte od godz. 8 rano do 7 wieczorem bez przerwy.

PRZEDPŁATA NA „GAZETĘ NARODOWĄ“ wynosi:

mięsięcznie 1 zł. 50 ct. 2 zł. kwartalnie 4 zł. 50 ct. 6 zł. 7 zł. 50 ct. półrocznie 9 zł. 13 zł. 15 zł.

Numer kosztuje 6 ct.

GAZETA NARODOWA

wychodzi w dwóch wydaniach: dla Lwowa o godzinie 8 rano — dla prowincyi o godzinie 7 wieczorem.

OGŁOSZENIA I PRZEDPŁATE przyjmują: we Lwowie: Administracja „Gazety Narodowej“ ul. Kopernika 7; w Paryżu: C. Adam Ciborowski 88 rue de Varenne Paris; we Wiedniu: Haasen stein & Vogler (Otto Mass) Wahlfischgasse 10 — Rudolf Moss: Seilerstätte 2 — A. Oppelik Grün angergasse 13 — M. Dukes Nachf.: Max Angon feld & Emerich Lessner Wollzeile 6-8 — Schallak Wollzeile 11 i J. Danneberg, II Praterstrasse, 88; w Hamburgu: A. Steiner; w Frankfurcie: n. M. Haasenstejn & Vogler i G. L. Danbe & Comp w Warezawie: Reichmann & Freudler.

„La Polonia irredenta“.

Lwów, 30 września.

Na łamach dzienników zagranicznych nie często spotykamy się z artykułami, dotyczącymi stosunków w ziemiach polskich. Nie bierzemy tu w rachubę prasy niemieckiej i rosyjskiej; ta z obowiązku pisać o nas musi, gdyż pod zaborami: niemieckim i rosyjskim ma bezpośrednio z Polakami do czynienia. Rzadko kiedy natomiast donoszą o sprawach polskich dzienniki: angielskie, francuskie, hiszpańskie i włoskie, a jeszcze rzadziej słyzy się opinię zgodną z prawdą, bezstronną, ewentualnie nam słuszną przynajmniej.

Bezprawy i gwałty, jakich się rząd pruski na Polakach dopuszcza, zwrócić na się uwagę prasy europejskiej i mariyologia braci Wielkopolan spotyka się z współczuciem dla nas wśród Anglików, Francuzów, Hiszpanów, Włochów itd., a wyraża szczerą ich dla nas sympatię, oburzenia zaś na urągających wszelkim prawom boskim i ludzkim Prusaków, znajdując żywy odgłos w łamach nadmienionych pism zagranicznych. Do omawiania stosunków pod zaborem pruskim dał świeżo prasie europejskiej pochop ostawiony proces toruński. Leżą przed nami strony dzienników zagranicznych, jak: Times, Daily Mail, St. James Gazette, Journal des Debats, Gaulois, La Tribuna, Corriere della Sera itd. które rozpisują się o hakatyzmie, procesie toruńskim i zamieszczają swe uwagi.

Do bardzo znamienitych należy głos poczytelnego w poważnych kołach czytelników włoskich dziennika Osservatore Cattolico; oto jego dotyczący artykuł zatytułowany: „La Polonia irredenta“:

„Proces toruński jest procesem symptomatycznym, który rzuca cień na królestwo pruskie. Był to proces czysto polityczny. Królewskiej sprawiedliwości i pruskiej podobno się umieszcza na ławie oskarżonych sześćdziesięciu młodzieńców polskich, uczniów gimnazjalnych, zarzucając im, ni mniej ni więcej, jak wystawienie na niebezpieczeństwo istnienia Prus; związali się oni bowiem w tajną ligę, w celu... aby się uczyć dziejów i piśmiennictwa polskiego! Proces tego rodzaju dał sposobność poznania charakterów przysięgających niezwykłą odwagą, nieporównaną przezornością, oraz świadczą o prawdziwie nadzwyczajnej „roztropności i rozumie stanu“ dzisiejszych sterników rządu pruskiego. Ten proces godzien zajęć kącik honorowy w historii nowego wieku. Polacy nie będą już powtarzali rozpaczliwego okrzyku Kościuski: Finis Poloniae! (Stwierdzonym zostało, że takie słowa nie wyszły nigdy z ust Kościuski. Prsypp. redakcyi).

„Człowiek rozumujący na zimno, bez uamigłności, nie może nie dostrzedz w wyroku toruńskim starcia zakonezonego zwycięstwem Polaków, walczących w obronie swych idei narodowych. Owi gimnazjaliści, którzy nie popelnili nic innego, jak tylko to, że potajemnie ksztaltili się w literaturze, a skazani zostali na kary przez surowego przewodniczącego sądu, zaciętego wroga języka polskiego, będą się w swem sumieniu uważali za ofiary idei. Prześladowani staną się przez to pionierami myśli oswobodzenia kraju.

„Jest faktem osobliwym a istotnym, że rządy mało albo wcale żadnej korzyści nie uzyskają

z wskazówek historii. Często zamykają one oczy przed księgą przeszłości, w której mogłyby wyczytać, że gwałty i prześladowania wywołują zawsze skutek wręcz przeciwny założeniu. A w odniesieniu się do spraw narodowościowych doświadczenia Austrii mogłyby wykazać niejedną naukę.

„Austria, która musiała bardzo drogo opłacić politykę represali, ma w swym parlamencie potężną grupę deputowanych polskich i liczy wiele na nią. Młode Prusy natomiast lękają się garstki uczniów gimnazjalnych, która się zbiera pod gołem niebem, bez broni, a nie oddaje się pijaństwu i hulankom, jak to czynią studenci niemieccy i stawia jednego z pośród swego grona na straży, aby mógł się bez przeszkody uczyć języka macierzystego, zabronionego w salach i na korytarzach szkolnych.

„Rzeczy zabronione mają osobiście dla młodzieży niezwykły urok i siłę przyciągającą. Młodzież polska będzie pielęgnowała z tem większem zamiłowaniem i gorliwością język i tradycję rodzinną, im potężniejsze będą jej stawiali zapory w tym względzie.

„Te spostrzeżenia nasuwają się na myśl po procesie toruńskim że stanowiska ogólnego, zasadniczego. Nie mówimy n. p. o praktykach sędziów pruskich przy stawianiu pytań kapłanom, by się posługiwali sumieniem katolickim dla stwierdzenia rzekomej winy. Niektóre inne jeszcze uwagi trzeba tu mieć na względzie.

„Rezultatem polityki antypolskiej w Niemczech będzie między innymi zaostrenie się różnic społecznych w prowincjach wschodnich. Żyjący polski pozyska nowe sympaty i nową siłę i będzie bardziej niż kiedykolwiek przedtem odporny przeciw zakusom pangermanizatorskim hakatystów.

„Prusy powinny dojść też raz do przekonania, że przeminął już czas, kiedy można było rządzić, posługując się starymi prawdami bismarckowskimi (colle antiche ricette bismarckiane), a także i w odniesieniu się do polityki zagranicznej. Bismarck kazał uważać za aksjomat konieczność prowadzenia polityki antypolskiej przez rząd berliński, stanowiącej najpewniejszą rekompensację przychylonego usposobienia Rosji względem Niemiec. Czas atoli się zmienił i obecnie decydujące koła rosyjskie owładnął prąd antynie miecki, a zarazem chęć pojednania się z nienawidzonym przedtem żywiołem polskim. Niedawno książę Uchtomski zażył przyjaciela cesarza Mikołaja oskarżał w swych Piet. Wiedomostiach Niemców o to, że chcą poważnie dwa bratnie narody, pobudzić opinię powszechną w Rosji do nieufności względem Polaków i wzniesić wśród nich nienawiść do Rosji. Proces toruński — konczy Osservatore cattolico — stwierdza prawdziwość słów księcia Uchtomskiego, który pisał, że wobec nie dającego się w przyszłości uniknąć stanowczego starcia świata germańskiego ze słowiańskim, żywioł polski podnosi w Poznaniu głowę jakby duch Banka“.

Z bieżącej chwili.

Lwów 30 września.

Zdaje się, że car i królowie angielski i grecki, bawiąc równocześnie w Danii, rozbiłali sprawę kretańską. Ateński dziennik Asty donosi, że mocarstwa mają się zająć utworzeniem

protectoratu Grecyi nad Kretą (obecnie sprawują protectorat wspólnie Anglia, Francya, Rosya i Włochy), a to z powodu, że terazniejsza autonomia wymaga wydatków, których wyspa ponosić nie zdoła, więc raz z tem skończyć należy. Według komunikatu Pester Lloyd'a, doniesienie autenskie zbyt daleko sięga, mówiąc w ogóle o mocarstwach; jeżeli gdzie się nad tym planem zastanawiają, to chyba w Petersburgu i Londynie; kuzyn i przyjaciel, car, i wuj, król Edward radziby zapewne oswobodzić ks. Jerzego z ciężaru wielkorządcy Krety.

„Ale ta sprawa protectoratu greckiego nie jest rzeczą prostą — trzeba najpie w urzędowo znieść zwierzchnictwo sultana, zanimby objął je król grecki. I chociażby sultan tylko dla przyzwitości na chwilę opierał się temu planowi i w końcu nań się zgodził, zwłaszcza, że jego zwierzchnictwo jest tylko nominalnem, wszelako byłoby rzeczą ryzykowną, składać wobec ludów bałkańskich dowód, że Turcyja nawet w razie zwycięstwa orężnego zawsze ma tracić prowincye, do których sobie te ludy słusznie lub niesłusznie roszczą pretensy.

Byłoby już — dodaje P. Ll. — w polityce orientalnej wielkiem ułatwieniem, gdyby się raz nazawsze pozbyła sprawy kretańskiej, ale chwila terazniejsza nie nadaje się chyba do takiego gwałtu, — a byłoby to na każdy sposób gwałtem, gdyby dla zyczeń greckich unieważniono wszystkie obietnice, poczynione Turcyi co do Krety. Turcyje zwierzchnictwo w niczem zgoda nie ciąży Kretańskiemu, i trudno zrozumieć, dlaczego uspokojonej nareszcie wyspie nie dano rozwijać się normalnie. To rozumowanie organu gabinetu wiedeńskiego jest całkiem właściwe, ale w polityce decydują fakta.

Gromadzi się jakaś burza nad zatoką Perską. Times donosi z Bombaju: „Wiadomości, jakie tu z Busziru z d. 16 bm. nadeszły co do postępowania krążownika angielskiego, który wyładowaniu wojsk tureckich w Koweit przeszedł, dodają, że podobno pod wodzą Edhema baszy (pogromcy Greków) zbierają się w Basorze znaczne siły tureckie. Szejjch Maharuku donosi, że był u niego wali (gubernator) basorski z prośbą, aby nie dopuszczał angielskich okrętów wojennych i parowców do portu, ale szejjch odmówił.“

Półtorzędowy, angielski telegram z Bombaju d. 28 bm. donosi, że w zatoce Perskiej gromadzi się eskadra angielska; trzy okręty wojenne już tam przybyły, a trzy inne są w drodze. Obawiają się wybuchu ponownych niepokojów w Koweit. W Basorze ma już stać 80.000 wojska tureckiego, — a jeżeli Turcy zapewniją, że wojsko to ma przemaszerować przez Arabię dla złumienia niepokojów w Yemene (w zachodniej Arabii tureckiej), to tutaj nikt im nie wierzy; owszem sądzą tu, że Turcy chcą Koweit opanować.

Wreszcie Times of India donosi, że niedawne uśiłowanie wojsk tureckich wyładowania w Koweit, należy przypisać wpływom niemieckim. Rząd angielski zawarł nie bardzo dawno temu konwencję z szejjchem koweickim, i żąda, aby ją dla zapobieżenia dalszym knowaniom ogłoszono.

Mamy tu zatem wielkie interesa Turcyi, wpoł niepodległych władców arabskich, Niemiec, a poza tem wszystkim interes Rosyi: zawojowa-

nia zatoki Perskiej. Sprawa ta zasługuje więc na wyswietlenie. Koweit, najlepszy port zatoki Perskiej, leży na północnem wybrzeżu Arabii, sto kilometrów od Basory. Arabskie to miasto, liczące 20.000 mieszkańców, należy do tureckiego wijaletu basorskiego, ale w istocie rządzi w niem szejjchowie arabscy. Kilka miesięcy temu, według doniesień anglo-indyjskich, emir Nedżdża Ibn Raszyd, który jako naczelnik emirów wahabickich (w Arabii środkowej) obwołal się królem Arabii, uśiłowal zdobyć Koweit, ale został na głowę pobity.

Ile w tem prawdy, niewiadomo. Dość jednak, iż się okazało, że Turcyja nadzwyczaj się zajmuje Koweitem, co się wielce nie podoba Anglikom, którzy pragną posiadać ten wybrany port dla zrównoważenia zapędów rosyjskich co do zatoki Perskiej. Jakoż Anglicy już nieraz, chociaż napróżno, uśiłowali usadowić swego reprezentanta, poczem z szejjchem koweickim Maharukiem mieli zawrzeć tajną konwencję. Jak wiadomo, postanowili Niemcy zbudować przez Anatolię koleję do Bagdadu i Basory, z kąd powstała w Anglii obawa, że Niemcom przy pomocy tureckiej uda się usadowić w Koweit, który nawet na jednym z planów trasy kolejowej proponowany jest jako punkt końcowy.

Tymczasem zaczęły się rzekomo gromadzić znaczne siły tureckie w Basorze, zaczęły się wspomniane obawy Anglików do tego stopnia spęgotowały, że wyłali do zatoki Perskiej eskadrę, aby swoje pretensy i reklamacyje należycie poprzeć byli w stanie. Jeżeli Turcy koncentrują wojsk w Basorze w istocie tłumaczą marszem do buntowniczego Yemenu, to w Londynie słusznie temu nie dowierzają, bo taki marsz w poprzek Arabii jest niemożliwy. A więc nie o Nedżdż chodzi Turcyi, tylko o Koweit.

Co do tego zaś, aby koleję niemiecką (w której są także ulokowane dość znaczne kapitały francuskie) dotarła aż do Koweit, plan ten jest wielce niepewny z powodu, że przekroczenie ogromnych wód Szat el-Araba (połączone rzeki Tygrysu i Eufratu) olbrzymich kosztów by wymagało; dlatego proponowane jest oraz przeprowadzenie kolei wzdłuż lewego brzegu Szatu do perskiego miasta Mohammerah. Należy też wątpić, aby się dla owego pierwszego projektu niemieckiego Turcyja chciała narażać na komplikacje dość niebezpieczne.

Anglia niezmiernie pracuje nad wzmocnieniem swojej pozycji w tamtych stronach. Działają właśnie donoszą, że rząd anglo-indyjski zatwierdził projekt trasowania kolei z Quetta do Niczki wzdłuż nowej drogi handlowej od Indji przez Afganistan do Persyi.

Niemcy, którzy swoją flotą kupiecką umysłili opanować handel wschodnio-azyjatycki i już tam w znacznej części wyrugowali Anglików, ze smutkiem zastanawiają się nad ogromnym wzrostem japońskiej floty kupieckiej. W r. 1894, przed wybuchem wojny z Chinami, japońska marynarka handlowa liczyła tylko 400 parowców, z których tylko dwa obejmowały więcej niż 3.000 tonn, reszta były to same prawie parowce trudniące się żegluga pobrzeżną, posiadające mniej niż 300 tonn pojemności. Wskutek wojny, wymagającej ogromnego przewozu wojsk, tudzież następnych subwencyi rządowych wzrosła liczba japońskich parowców kupieckich więcej jak w trójnasób, a pojemność ich pięć-

krotnie. Jeszcze bardziej wzrosła żaglowa marynarka japońska. Ale i materyał tych statków coraz bardziej się ulepszał, zamiast z drzewa, budowane są nowe ze stali i żelaza.

Z POZNANIA.

(Telegrafem i pocztą.)

Przed poznańską izbą karną toczył się proces dr. Róży Luxemburg rector Luebeck, oskarżonej o obrazę ministra oświaty Studta. Róża Luxemburg pochodzi z Królestwa Polskiego, urodziła się w Zamościu dnia 28 grudnia 1870 roku. W roku 1900 napisała ona propagandę terka idei socjalistycznej broszurkę w języku polskim p. t.: „W obronie narodowości“. Broszurkę tę podzieliła na cztery części: 1) System wynaradawiania. 2) Czyszczenie krwi. 3) Nasi sprzymierzeńcy. 4) Szlachta, mieszczaństwo a lud w Poznaniu. O systemie wynaradawiania itd. wyraża się Róża Luxemburg mniej więcej w ten sposób: Na lud polski uczyniono nowy zamach. Przez rozporządzenie ministra oświaty Studta wyjęzione zostają ostatnie resztki polskiego języka ze szkół miasta Poznania; jedyna dotychczas po polsku wykładana nauka religii będzie oddać również po niemiecku nauczana! Szkoły na to się zakładają, aby w nich dzieci nauki nabrały, aby wyrosły na rozumnych, wykalturowanych ludzi, na pożytek sobie i krajowi swemu na pociechę. Tymczasem w Poznaniu szkoła ma służyć do wykirowania polskich dzieci na duchowe kaleki, nie znające własnej narodowości i mowy. Od lat przeszło dwudziestu ruguje się język polski ze szkół poznańskich, usuwa Polaków z urzędów, obraca stumilionowe fundusze na zniemczenie naszych okolic. Czego w ten sposób chcą dopiąć? Język polski, narodowość polska mają zaginać w Prusach, trzą się miliony polskiego ludu mają zapomnieć, iż się urodzili Polakami i mają przerobić się na Niemców. Dzieci mają zapomnieć języka swych ojców i matek, a wnuki zapomnieć, że działo się ich kiedyś na polskiej mieszkalni ziemi! Gdy pomyśleć o takich zakusach, pięść się zaciska z rozpacz, że podobne rzeczy dzieją się w biały dzień, na widoku całej Europy i nikt z możnych się nie odezwie. Dalej pisze Róża Luxemburg, że nie zdolano by germanizować Polaków, gdyby całe społeczeństwo niemieckie szczerze i energicznie tę politykę potępiało. Najgroźniejszymi podżegaczami germanizacyi są hakatycy, lecz nie tylko konserwatyści do nich należą. Tak zwani wolno myślący po części w duszy sprzyjają również tępieniu polszczyzny. Nawet centrum nie stara się o Polaków. Za czasów walki kulturalnej, gdy centrum występowało przeciw rządowi, przeciw ciemniejszemu ludu przez wielkie podatki, oci a pobor wojskowy, występowało także przeciw wszelkim prześladowaniom sumienia, języka i narodowości. Wówczas centrum i polskiej sprawy goręcej broniło, bo, jak to mówią, kiedy głodnego, a bity biega najlepiej rozumie. Gdy katolicy niemieccy na własnej skórze poczuli, co to znaczy prześladowanie, niecis i niesprawiedliwość, to i na ucisk Polaków czule mieli serce. Dziś im o to nie chodzi, że n. p. na Górnym Śląsku dzieci biednych Polaków modlić się w swym języku ojczystym nie umieją. Odpowiedzialność za prześladowanie Polaków spada na wszystkie klasy niemieckiego narodu. Nie traktowanoby trzech milionów obywateli jak istoty niższego rzędu, którym nawet mowy własnej nieć i Boga chwalić po swojemu nie wolno! — gdyby tego nie popierały wszystkie partje niemieckie.

Po przeprowadzeniu rozprawy sąd sądził Różę Luxemburg za obrazę ministra Studta, której dopuścił się miała w broszurze „W obronie narodowości“ na 100 marek kary, a Marcina Kasprzaka za rozpowszechnianie tej broszury na 80 marek kary.

— Znany „praniewicz“ o pięknem polakiem nazwisku Bogusławski, dymisjonowany generał pruski, wstępuję od 1 października jako współpracownik do organu apostaty Hoensbroech

niemem troistego sojuszu! Jej dyabelski opór do tej pory denerwuje mnie niesłychanie! — prawie nienawistnem spojrzaniem obrzucił całą jej postać.

— Pani, proszę spojrzeć tam, na prawo — mówił dr. Jakubiński do pani Lesińskiej — jaka śliczna ta panienka, brunetka w białej sukni, dopiero dziś przybyła do zakładu.

— A doktor już jest na dobrej drodze do zakochania się. Po który to doktorze w terazniejszym sezonie?

— Ach! nie wiem! Jak Boga kocham, już straciłem rachunek, cóż, kiedy nie mam jakoś szczęścia, bo mi prędko odbijają serce, które zdobyłem — młody lekarz uśmiechał się, mówiąc to i z roziskrzonym wzrokiem spoglądał na nowoprzybyłą, nieświadomą tego zachwytu.

— No, jakos do wielkiej desperacyi ta nie stałość niewieściana pana nie doprowadza, a czy panu blyszcza, jak u młodego kota, który się chce rzucić na upatrzoną zdobycz. Doktor doprawdy robi czasem na mnie wrażenie czupurnego kociaka, coś w fizjonomii pana przypomina to zwierzątko.

— To komplement, czy ironia? — pytał dr. Jakubiński, patrząc badawczo na młodą wdowę.

(C. d. n.)

Wampir.

Powieść

PRZEZ

ANTONINĘ MATUSZEWIC.

(Ciąg dalszy).

Majerskiego tylko trytowało to ciągle szepkanie młodej pary. Szopińskiego nie lubił, więc niechętnem okiem widział, że siostra jego chwilowego ideału jemu tak sprzyja. Na niego samego prawie żadnej uwagi Stasia nie zwracała, nieraz nawet ręki nie podawała mu na przywitanie, co miłość własną poety, tak przyzwyczajonego do holdów i ogólnej atencji niemało drażniło.

Dyrektor dr. Bronieć wraz z żoną, witał wchodzących gości. Młoda kobieta miała na sobie białą atlasową suknię przybraną srebrnem haftem, jej wysmukła postać wydawała się wyższą jeszcze w tej białej, śnieżnej, powłoczyskiej szacie. Pięknę jego okiem łagodnym spojrzeniem obrzucały wszystkich dokoła, witając przybywających miłym uśmiechem i podaniem dłoni. Zaczesała gładko, bez wszelkiej pretensyi pociągła

własnie tym urokiem skromności, widocznem było, że ta kobieta o holdy nie dba zupełnie, że zapomina o swym młodym wieku i urodzie, które jej do tego dają wszelkie prawa, że jest wyższą ponad te niewieście słabostki, z niestychanym wdziękiem pełniła rolę uprzejmej gospodyni, nie myśląc wcale o swojej własnej zabawie.

Dyrektor Bronieć zapoznawał gości ze sobą, miejsca im wskazywał, swym miłym uśmiechem, obejściem, słowkiem dowcipnie a życzliwie rzucanem, jednając wszzechstronną życzliwość.

Oboje dyrektorstwo nie czynili żadnych wyjątków; ani tytuł, ani majątek znaczny, ani wybitniejsze stanowisko w świecie, nie czyniły wrażenia na tych prawych ludzi. Ubogiego urzędnika witali z tą samą uprzejmością, jak wielkiego magnata, to też tak jedni, jak drudzy uznali i ocenili to umieli.

Panią Maryą i panią Izabellę porwano do walców, skoro się tylko ukazały. Stasia nie tęczyła nigdy, usiadła więc obok matki, a kolo niej wnet się zjawił młody dziennikarz.

Róża, na powitanie której pospieszył obecny już w sali Majerski, z nim razem zajęła miejsce na wolnych jeszcze krzesłach opodal od pani Litowicz, odmawiając dancierom zapraszających ją do tańca; welała ożywioną rozmowę z poetą, nad upajające tony walców. Pani Izabella z uśmiechem szczerzej życzliwości śledziła wrażliwą żażyłość młodej pary, w duszy pragnęła

szczerze, by uroczą dziewczeczką zatarła w sercu poety wspomnienie dawnej i nieszczęśliwej miłości, która stygmatem bólu czolo jego naznaczyła i ten zgrzyt nieuchwytny w duszę jego wlała. Były chwile, gdzie wszelką miała nadzieję, że poeta i przed oświadczeniami się nie cofnie, i złotych kajdan hymenu się nie zleknie, szczerze namawiała go do tego, ale on zwykle z filuterynym uśmiechem robił jej wtedy niby wyrzut, że wcale o niego zazdrośna nie jest.

— Prawdziwa przyjaźń nie zna zazdrości, odpowiadała, — chciałabym widzieć pana w życiu szczęśliwym i spokojnym.

— Czyli innymi słowy poddatusiałym filutrem.

— Nigdy! Orli lot duszy pana, spokoju małżeńkiego, a szczęśliwego pożycia przytłumić nie zdoła, tego pewną jestem.

— Daleko mi jeszcze do tej przystani ciwego humentu! — odpowiadał jej zwykle.

Najpóźniej na sali z pań zakladowych zjawila się jasnowłosa Lila w bladoniebieskiej, obcisłej sukni, która jej wydatne, pełne kształty modelowała wybitnie. Jej bezmyślnie oczy błądziły po obecnych, uśmiechała się stereotypowo do młodzieży, która ją obstała, angażując do tańca. Wirowała zgrabnie, ale bez życia, przeginała się zalotnie, ale ten ruch nawet kokieterjny, był raczej sztuka, niż wynikiem naturalnym jej temperamentu. Jeżeli ta dziewczynka posiadała duszę,

to leżała ona uśpiona bardzo głęboko, niedostrzeżalna dla oka, które prócz pięknych kształtów i myśli szukało pod jej białem czołem.

Ostatni prawie przybył piękny tenor. Stał w drzwiach fumoir i swem zwycięskim spojrzeniem robił przegląd wszystkich ładniejszych twarzączek znajdujących się na sali. Z uśmiechem cynicznego zadowolnienia spojrzal na panią Miżyńską, która ożywiona tańcem witała go zdaleka dyskretnem skinieniem głowy.

Oczy jej błyszczały jeszcze więcej niż zwykle, snąc po łach wylanych niedawno, wydawała się zupełnie spokojną, pogodzoną z nieodzowną koniecznością oddania pozornie śpiewaka w stódkie okowy małżeńskie.

Rokiewicz z młodej kobiety przeniosł swe spojrzenie na przyszłą narzeczoną, która w walcu minęła go właśnie, płonąć pod jego wzrokiem rumieńcem szkarłatnym.

Przyznać sobie musiał, że z wyboru swego mógł być zadowolonym; stanowczo tak Marya jak Lila należały do najpiękniejszych kobiet, znajdujących się w tej sali, a on z wprawą mistrza umiał grać na ich nerwach i sercach.

— Szkoła, że ta jeszcze do mego rydwanu wprząc się nie dała — pomyślał, wpijając chciwie swe stalowe zrenice w biały biust pani Izabelli, która w tej chwili, o kilka kroków od niego, z ożywieniem rozmawiała z dr. Jakubińskim. — Demoniczna kobieta! byłaby pięknem dopeł-



będzie zasad, na których oparłeś Twoje urzędowanie, jeżeli pracować będziesz w Twojej myśli i duchu.

Wtedy ta praca nie pójdzie na marne. Żaden z nas nie zasługuje na zarzut, że był sprawcą publicznej niewierności i nieużytecznym sługą i każdy nietylko szczyty się będzie, lecz swym działaniem zaświadczy, że uczył się służyć i służył pod Michałem Bobrzyńskim.

Raczej nam Ekscelencyo zachować łaskawo i przyjazne wspomnienie tak, jak wdzięczna pamięć o Tobie i głęboka dla Ciebie cześć, żyć będzie zawsze w naszych sercach.

P. Bobrzyński dziękując wyraził zgromadzonemu uznaniu dla ich pracy, zapału i karności, której niejednokrotnie dali dowody. Dziękując następnie urzędnikom jeszcze raz za współdziałanie, prosił ich, aby go zachowali na zawsze w miłej pamięci.

Następnie przyszła z pożegnaniem Rada szkolna okręgowa z wiceprezydentem miasta p. Michalskim na czele. W krótkich słowach p. Michalski wyraził żal z powodu ustąpienia dr. Bobrzyńskiego, prosił go, by zachował zawsze w pamięci nasz gród, w którym przeżył z górą lat 10.

Dr. Bobrzyński odpowiadając, wyraził nadzieję, że reprezentacja miejska zarówno, jak dotychczas, tak i nadal z równą troskliwością opiekować się będzie sprawą wychowania publicznego.

W dalszym ciągu przybyli do celu pożegnania się dyrektorowi seminarjów nauczycielskich, w których imieniu przemówił poseł i dyrektor seminarjum nauczycieli w Tarnopolu p. Michałowski, zapewniając, że dyrektorowie seminarjów nadal kroczą będą drogą przez niego wskazaną.

W odpowiedzi, zaznaczył dr. Bobrzyński, że wychowanie młodzieży zależy w głównej mierze od wyników wychowania kandydatów na nauczycieli w seminarjach nauczycielskich. Jeżeli w seminarjach tych wychodzą ludzie przejęci zapałem dla swego zawodu i miłości społeczeństwa a nie jadem nienawiści do niego, to, zdaniem mowcy, przyszłość oświaty będzie zapewniona.

W międzyczasie zgromadzili się w sali Rady szkolnej krajowej przybyli ze wszystkich stron kraja inspektorowie szkolni okręgowi. Gdy wprowadzono dr. Bobrzyńskiego do sali, przemówił do niego najstarszy rangą, inspektor szkół miejskich w Krakowie p. Kawecki, i wręczył dr. Bobrzyńskiemu adres na pergaminie, podpisany przez wszystkich inspektorów szkolnych okręgowych. Treść tego adresu mieliśmy już sposobność podać.

Adres ten spoczywa w drewnianej tece, w kształcie ramy oddrwy zakopaniego, zamkniętego na stylowe zamki i zawiasy zakopanie. Wierzchołki ozdubione są akwarelami artysty-malarza p. Piotra Stachewicza, przedstawiającej symbolicznie oświatę: kobietę, trzymającą w jednej ręce kaganiec, do której tula się z jednej strony dziewczynka, z drugiej chłopiec z książką w rękach. Na bladym tle rysuje się mapa Polski. Tekst tę wykonał p. Franciszek Pększy, nauczyciel szkoły w Krakowie.

P. Bobrzyński przyjąwszy adres rzekł: Dziękuję panom serdecznie za to, że nie żądając trudu zjechaliście się ze wszystkich stron kraju, ażeby się ze mną osobiście pożegnać.

Chcicie panowie przyjąć zapewnienie, że pamięć naszej wspólnej pracy pozostanie u mnie niezagaśniętą, pamięć pracy, która wymagała nie tylko zapału ale także zaparcia się niejednokrotnie. Dla jej wielkiego celu, dla oświaty i wychowania musiałem wymagać wiele od panów jako przodowników nauczycielstwa, dla tego celu musiałem jedno i drugie wytknąć, ale przyjmowałem też za całą działalność panów odpowiedzialność wszędzie i zawsze, uważając to za pierwszy obowiązek wiceprezydenta, ażeby kosztom swoich podwładnych nie szukał taniej popularności.

Wiem jak trudnym jest i ciężkim zadaniem i stanowisko inspektorów okręgowych. Nauczyciel lubiany powszechnie i chwalebny, z chwilą kiedy obejmuje urząd inspektora, staje się z jednej strony przedmiotem pośmiewek. Jedni z przeciwników może w naiwności swej patriotyzm widzą tylko w słomianym ogniu frazesów, a nie rozumieją, że prawdziwy zasadza się tylko na szubienicy w społeczeństwie poczucia obowiązków publicznych. Drudzy nie znośzą porządku iładu, nie znośzą władzy, a cenią urzędnika tylko o tyle, o ile on kosztem swego obowiązku, kosztem sprawy publicznej czyni im ustępstwa. Jedni i drudzy przeciw panom zwracają się w pierwszym rzędzie i zrywają się, spotykając się, jak to śmiało mogą powiedzieć, ze stanowczym oporem.

Pracując szczerze i sumiennie nad oświatą i wychowaniem najszerszych warstw z głębokiego poczucia swego obowiązku wobec kraju i państwa, z prawdziwej miłości społeczeństwa, nie pozwoliliście panowie, ażeby szkoła ludowa stała się areną pustych frazesów wiecowych, nie dopuściliście do niej agitacji społecznej i politycznej, która niesie ze sobą nienawiść — największego wroga szkoły, która się opiera na miłości i zgodzie. Nie wątpię, że tak czynić będziecie nadal wy i wasi następcy.

Dziś ustępując ze stanowiska i dziękując panom za ich pracę i trud, proszę jeszcze o jedno. Oświadczcie panowie odemnie najserdeczniejsze uczucia całemu nauczycielstwu ludowemu, od którego z konferencji okręgowych otrzymujecie obecnie tyle serdecznych objawów. Zapewnijcie

panowie nauczycielstwo, że sumiennej jego a twardziej pracy będę zawsze głośnym tłumaczem, że wszystkich jego słuszych potrzeb i życzeń będę na stanowisku mojem poselskiem gorącym rzesznikiem.

Następnie imieniem dyrektorów i profesorów szkół średnich żegnał dr. Bobrzyńskiego, dyr. Biesiadki: Jako obywatele kraju — mówił — byliśmy świadkami rozwoju szkolnictwa. Dzięki niespożytej Twojej działalności zostało zorganizowanych tysięcy szkół ludowych, seminarjów nauczycielskich, gimnazjów i szkoły realne, wydano nowe plany naukowe i książki dla szkół, a co więcej polepszone byt materyalny nauczycieli. Jako obywatele tego kraju składamy Ci za to jako inicjatorowi wszystkich tych prac nasz hold i uznanie. A jako nauczyciele składamy Ci szczerą wdzięczność za ojcowskie kierownictwo i za podniesienie stanu nauczycielskiego wobec społeczeństwa.

Odpowiadając na przemówienie p. Biesiadkiego zaznaczył dr. Bobrzyński między innymi, że powodzenie szkół średnich zależy w głównej mierze od tychże dyrektorów. Doskonali nawet nauczyciele, pozbawieni dobrego kierownictwa wcale nie przynoszą w skutkach swej pracy tych owoców, jakich by się należało spodziewać. Przeciwnie słabe grono nauczycielskie, zostające pod wytrawnym kierownictwem, wydaje niespodziewane rezultaty. Wyraziwszy w końcu twierdzenie, że szkoły średnie dzięki obecnym dyrektorom, w czasie jego urzędowania nie cofnęły się w tył, życzył dr. Bobrzyński, aby i nadal postępowały na drodze rozwoju.

W końcu przybyło z pożegnaniem jeszcze wiele osób z publicznym wychowaniem mających styczność, jak rektor weterynaryi dr. Szpilman, potem radca Krochowicki i i.

Wspomnieć jeszcze należy, że w sobotę po południu zegnali ustępującego wiceprezydenta rady szkolnej krajowej członkowie tow. nauczycieli szkół wyższych.

Imieniem zebranych przemówił prof. Wolf, wyrażając wdzięczność, poczem wręczył dr. Bobrzyńskiemu dyplom honorowego członka towarzystwa. Dr. Bobrzyński serdecznie dziękował i między innymi powiedział:

Do jednej rzeczy się przyznaję to jest, że w całej mojej pracy w radzie szkolnej kraj., a w szczególności w pracy około szkół średnich myślałem przewodnią, intencją, choć powiedziałem przytem całym zapałem, na który się mogłem zdobyć, było dopomagać panom w dwu rzeczach: w pracy naukowej i nauczycielskiej, a następnie w wyrabianiu szczerzy, jasnych, otwartych, odważnych i cywilnie nacechowanych charakterów, charakterów bez których podźwignięcie i utrzymanie pozycji całego nauczycielstwa w społeczeństwie, bez których oddziaływanie na młodzież, która w szkole przedewszystkiem nietylko wiedzę, ale i charakter ma wykształcić, byłoby rzeczą chybioną lub połowiczną. W tych dwu kierunkach mojej pracy i moich usiłowań mogę to szczerze dziś powiedzieć — nie będzie to żadnym pochlebstwem z mojej strony — w towarzystwie nauczycieli szkół wyższych znalazłem najszczerze i nadzwyczajnie gorliwe współpracownictwo, ale mogę powiedzieć także, że zarazem tego współpracownictwa od towarzystwa oczekiwałem.

Ale i co się tyczy drugiej rzeczy, Towarzystwo działało wiele. W ciągu całego mego urzędowania stało ono na stanowisku wolnego i swobodnego omawiania czynności i zarządzeń władz szkolnych, krytyki książek szkolnych i całej tej pracy z której się składa w ogóle działalność na polu oświaty. Krytyka taka swobodna byłaby niebezpieczną, gdyby się znajdowała w ręku ludzi nie stojących na tym stopniu inteligencji i na tym stopniu poczucia obowiązku, na którym są panowie stoicie. Ale mogę to dziś śmiało powiedzieć, że panowie doskonale umieliście rozróżnić dwie rzeczy: pracę swoją, w szkole działalność swoją w Towarzystwie. Rada szkolna krajowa nigdy i na żadnym punkcie nie spotkała się ze strony żadnego nauczyciela i ze strony żadnego grona nauczycielskiego czy to z lekceważeniem, czy to z nieposłuchaniem tych poleceń, tych rad i wskazówek, które dawała. Towarzystwo, które panowie poza szkołą zorganizowaliście, krytykę wykonywało dla dobra publicznego.

Była ona szczerą i naukową a jeżeli może podyktowaną była wyjątkowo pewną niechęcią lub czasem przekraczała granice obiektywności, to uwzględniłem musiałem, że na zupełną obiektywność rzadko tylko komuś, a w szczególności krytykowi spraw bieżących wnieść się jest darem. Dlatego do omawiania, do tej krytyki spraw szkolnych, mimo tych pewnych, chwilowych, sporadycznych objawów, przywiązywałem, ja specjalnie, jak największą doniosłość i wagę. Krytyka wychodząca z łona Towarzystwa dawała Radzie szkolnej krajowej i dawała mnie miarę opinii sądu, zdań i kierunków, które w łonie całego nauczycielstwa szkół średnich panowały i pozwalała nam doniosłość każdego naszego kroku tamsamem z całą świadomością ocenić.

### Zjazd socjalistów niemieckich.

Lubeka 29 września. Na wczorajszym posiedzeniu kongresu socjalistycznego referował pos. Bebel o taryfie cłowej Niemiec i uderzył na nią z wielką gwałtownością. Dowodził, że ta taryfa spowodowała niebywałe podrożenie środków żywności i szczególnie obciąża klasę pracującą w podwójnym kierunku, z jednej bowiem strony podraża żywność, a z drugiej zaś strony

zmniejsza się eksport przemysłowy Niemiec, a więc i zarobek. Mowca jest także zdania, że taryfa cłowa zaostrzy stosunki międzynarodowe, zachwiewa trójprzymierzem i w rezultacie narazi na niebezpieczeństwo pokój europejski. Trójprzymierzem zaś zachwiać musi chociażby dlatego, że w Anstriję nie godzą się na taryfę Węgry, którzy, jak wiadomo, mają tam głos decydujący. — Cesarz Wilhelm, który powiedział, że przyszłość Niemiec spoczywa na wodzie, powinien kopnąć nogą autorów tej taryfy, która Niemcy wydziela z całego związku europejskiego. Niemcy prowadzą ciężką walkę w Chinach o zdobycie dla siebie nowych targów zbytu, a tymczasem w Europie otaczają się sami murem chińskim.

Bebel krytykował w ten sposób przez dwie godziny taryfę nader ostro, poczem jednogłośnie przyjęto w tym duchu stylizowaną rezolucję z wezwaniem do posłów socjalistycznych, aby wszelkimi możliwymi środkami taryfę tę zwalczali.

Następnie na porządku dziennym stanęła kwestya mieszkań. Wszystkie proponowane rezolucje przyjęto bez zmiany.

Wreszcie przedłożono rezolucję, wyrażającą oburzenie z powodu wstrząsu śmierci, wydanego przez sąd wojskowy w Gabinie na podoficera Martena.

Przy układaniu porządku dziennego przyszłego kongresu odrzucono proponowaną dyskusję o alkoholizmie, umieszczono zaś na porządku „zadania stronnictwa socjalistycznego na polu zarządu gminnego“. Jako miejsce następnego zjazdu wybrano Monachium. Dotychczasowe prezydium wybrano ponownie prawie jednogłośnie.

## Telegramy i telefonematy.

### Sprawy austriackie.

Wiedeń 30 września. Na sobotniej radzie ministrów nie powzięto jeszcze uchwały co do zwolnienia parlamentu, obiega jednak wieść, że zwolniony zostanie na 17 października.

Na radzie tej gabinetowej zajmowano się budżetem na r. 1902, jak nie mniej sprawą organizacyi urzędu dla budowy wodnych, którego to biura nazwa ma nosić tytuł: „C. k. dyrekcya dla budowy wodnych“ (K. k. Wasserstrassen-Bau-Direktion).

Zapewniają, że niemieckie stronnictwo ludowe nie powzięło jeszcze decyzji co do postawienia w miejsce dr. Pradego, swego kandydata na pierwszego wiceprezydenta izby poselskiej. Pewną atoli jest rzeczą, że dr. Beurle o tę godność ani się nie ubiega, ani jej nie przyjął.

Praga 30 września. Zjazd mędzów zaufania stronnictwa młodocześniego zatwierdził kompromis zawarty z starościami i radykalną prawno-państwową partją, oraz tekst odczytu wyborczej. Zjazd uchwalił dalej wystosować odczyt do czeskich rolników z wezwaniem, aby łączyli się tylko z młodocześniejszym stronnictwem i trzymali się zdalek od separatystycznych dążeń agrarycznych. Zjazd wybrał w końcu napowrót dotychczasowe prezydium kolegium mędzów zaufania i komitetu wyborczego.

Zebrań mędzów zaufania stronnictwa starościskiego zatwierdziło również zawarcie kompromisu z młodocześniejszym, oraz tekst odczytu wyborczej. W toku dyskusyi podniósł kilku mowców, że liczba mandatów wyznaczonych starościskiem nie odpowiada wprawdzie politycznemu znaczeniu stronnictwa, zawarcie atoli kompromisu ma wielką z tego powodu doniosłość, że dzięki jemu staroście wstępują napowrót na arenę politycznej działalności. Stronnictwo starościskie powinno obecnie dążyć wszelkimi siłami do reorganizacyi, aby mogło stać się znowu ważnym politycznym czynnikiem.

Budapeszt 30 września. W obecności ministra handlu i prezydenta austriackiej statystycznej komisji centralnej, szefa sekcji, tajnego radcy dra Inama Sternegga odbyło się tu wczoraj uroczyste otwarcie międzynarodowego kongresu statystycznego, który ma obradować nad ruchem socyalnym, statystyką kryminalną, sprawą ubogich i innymi pokrewnymi kwestyami.

Wiedeń 30 września. *Deutsch nationale Correspondenz* ogłasza oświadczenie posła do parlamentu dra Karola Buerle z Linca, członka niem. partji ludowej, tej treści, że gdyby mu ofiarowano godność wiceprezydenta Izby posłów w miejsce p. Pradego, to godności tej nie przyjmie.

### Dżuma w Neapolu.

Rzym 29 września. „Agencya Stefaniego“ donosi, że stan chorych, internowanych w Nisita polepsza się. W Neapolu i okolicy nie wydarzył się żaden nowy wypadek dżumy. Wczoraj zachorował w Neapolu wśród podejrzanych objawów pewien chłopiec; bakteriologiczne badanie stwierdziło atoli, że nie zaśląbł on na dżumę. Na wszelki wypadek przeniesiono go do Nisity. Rząd przestrzega energicznie, aby wszystkie zarządzone środki ostrożności były ściśle wypełniane. W Neapolu zabroniono połowu ryb. Przybyła tam ogromna ilość serum przeciwdżumowego.

### Anglia i Transvaal.

Londyn 30 września. Kitchener donosi z Pretoryi: Kolumna generała Hamiltona donosi, że Boerowie nadal się w kierunku północno-wschodnim. Wojska angielskie bronily się doskonale, a Boerowie

wie mimo iż byli w przeważającej sile, ponieśli znaczne straty. Generał Hamilton ściga nieprzyjaciela dalej.

Pretorya 30 września. Ogłoszono wczoraj proklamacyę, dotyczącą sprzedaży posiadłości i dóbr tych Boerów, którzy jeszcze występują w otwartej walce przeciw Anglikom.

Londyn 30 września. „Daily Mail“ podtrzymuje swoje doniesienie o dymisji Kitchenera i twierdzi, że na ostatniej radzie gabinetowej król Edward zajął bardzo stanowcze stanowisko w sprawie zachowania się Kitchenera.

### Różne.

Budapeszt 29 września. „Węgierskie biuro korespondencyjne“ donosi z Rjeki: Podesta Mailänder podał się do dymisyi.

Berlin 29 września. „Nordd. allg. Ztg.“ zaprzecza doniesieniu „New York Herald“, jakoby cesarz Wilhelm w Gdańsku omawiając sytuacyę polityczną, wyraził się był o niej sceptycznie i inaczej, niż podano w oficjalnych doniesieniach. Wiadomość ta — jak powiada wymienione na wstępie pismo — jest zupełnie zmyślona.

Dreux 29 września. Wczoraj odbył się tu pogrzeb ks. Henryka Orleańskiego w obecności rodziny i przyjaciel.

Berlin 30 września. Marszałek polny hr. Walderssee, który bawi u swego szwagrowej w Neckarsulm, zachorował bardzo niebezpiecznie.

Paryż 30 września. Z Kajenny donoszą o zgonie internowanego tam anarchisty Solsona, który z powodu zamachu w czasie ostatniej wystawy w Paryżu na szacha perskiego, został skazany na dożywotnie ciężkie roboty.

Waszyngton 30 września. W kołach tutejszych, utrzymujących stosunki z Białym Domem, zapewniają, że prezydent Roosevelt w swem orędziu do kongresu położy nacisk na potrzebę znacznego powiększenia floty, uważając to za najlepszy środek do utrzymania pokoju między Ameryką a pewnymi europejskimi mocarstwami.

Neapol 30 września. Stan zdrowia osób zapadłych na dżumę a internowanych w Nisita trwałe dobry. Z osób znajdujących w obserwacyi zachorował tylko w sposób podejrzany krewny jednego ze zmarłych na dżumę. W samem mieście zgłoszono 2 wypadki zasłabnięcia wśród podejrzanych objawów. Dochodzenie jednakże wykazało, iż nie jest to dżuma. W San Giovanni zmarł pewien robotnik z wolnego portu, który zachorował tam przed 2 tygodniami na dżumę.

Rio de Janeiro d. 30 września. Stwierdzono tu urzędownie pojawienie się dżumy. Władze poczyniły wszelkie możliwe zarządzenia ostrożności.

Berlin 30 września. Książę Czun wyjechał wczoraj wieczorem ze swoją swiatą do Neapolu.

Barcelona 30 września. Wczoraj przyszło tu do rozruchów anarchistycznych. Kilku żandarmów otrzymało rany.

Londyn 30 września. W odpowiedzi na pismo Szalk Burghera z dnia 5 bm. wyrażające życzenie zawarcia pokoju, oświadczył lord Kitchener, że Anglię również pragną pokój, jednakże odpowiedzialność za obecny stan rzeczy spada w zupełności na Boerów.

Konstantynopol 30 września. Jak donoszą z Paryża, rosyjski minister spraw zagranicznych hr. Lambsdorff na prośbę Turcyi o interwencyę w zatargu turecko-francuskim odpowiedział wymijająco, dając do poznania, że obecnie jest już chwila spóźnioną dla podobnej interwencyi, że jednak w danym razie Rosya chętnieby interweniowała.

Koszyce 30 września. Chłop nazwiskiem Jan Regalyi strzelił 4 razy z rewolweru do kandydata na posła do sejmku węgierskiego, hrabiego Hadika. Hr. Hadik nie został raniony. Regalyiego aresztowano.

Konstantynopol d. 30 września. Agencya konstantynopolska upoważniona jest do oświadczenia, że podane przez zagraniczne pisma wiadomości o rzekomem odkryciu spisku na pałac sultanski i o strejku żandarmów w Konstantynopolu są zupełnie zmyślone.

### Dział ekonomiczny.

Budowa dróg wodnych. Z Wiednia donoszą: Uchwalona na sobotniej radzie gabinetowej organizacya urzędu dla budowy dróg wodnych będzie analogiczną do dawniejszej organizacyi generalnej dyrekcji kolei państwowych. Podług tej uchwały ma być założoną centralna dyrekcya dla budowy dróg wodnych we Wiedniu i dwie osobne dyrekcye krajowe, jedna we Lwowie, druga w Pradze. Naczelnik centralnej dyrekcji we Wiedniu ma być urzędnikiem w czwartej randze, kierownikami dyrekcji krajowych będą urzędnicy w szóstej randze. Na centralnego dyrektora dyrekcji budowy dróg wodnych wymieniają jako kandydatów radcę dworu Hilingera z ministerstwa handlu, radcę budownictwa

prof. Oelweina i inżyniera cywilnego Gunesza. Najbardziej prawdopodobną jest nominacya radcy dworu Hilingera, który bardzo się zasłużył przy wypracowaniu projektów kanałowych, przedłożonych Radzie państwa. Jako prezydent rady przybyłszy do budowy dróg wodnych, która w najbliższym czasie ma być zamianowana, jest desygnowany poseł młodocześniejszy Kafan, zaś jako wiceprezydent były poseł dr. Russ.

### Wiadomości giełdowe.

Wiedeń d. 30 września. (Telegram *Gazety Narodowej*). Zamknięcie giełdy o godz. 2 minut 30 po południu. Akcje austr. zakł. kredyt. 608.—, węg. zakładu kredyt. 615.—, Anglobank 258.50, Unionbank 508.—, Banku dla krajów koronnych 331.—, Bankverein 417.—, Bodencredit 8.00.—, Gal. Banku hipot. —, kolei państw. 614.—, kolei południowej 75.50, tramwaju A. 226.—, B. 220.—, kolei Elbthal 458.—, kolei północnej 5500, kolei czerniowieckiej 518.—, alpeiny 339.50, Banku Muranya 411.—, praskiego towar. 341. 1400 fabryki broni —, tureckie tytoniowe 274.—, oblig. węg. indemniz. 92.—, renta majowa 98.50, austr. renta koronowa 95.50, węg. renta koronowa 92.20, 56-let. listy tow. kredyt. siemak. 90.80, 4-procent. listy banku krajow. 92.—, 4/11 procent. listy banku krajow. 99.80, 4-procent listy banku hipotecznego 89.50, 4/11-procent. listy banku hipotecznego 97.15, 5-procent. listy banku hipot. 109.50, 4-procent. galic. obligac. propinac. 96.50, 4-procent. galic. pożyczka kraj. z 1893 r. 92.65, 4-procent. pożyczka m. Lwowa 87.75, losy tureckie 92.75, marki 117.20, ruble 253.—.

Berlin 29 września. Zamknięcie giełdy. Banknoty austriackie 85.40, (podług obliczenia procentowego), Spirytus 42.—, Austriackie kredyty —, Disc. Commandit —.

Paryż 29 września. Giełda wieszkorna. Trypcentowa renta 101.04. Mąka 27.35.

### Z rynków towarowych.

Wiedeń dnia 30 września. Kurs w koronach i po 50 kłgr. Notowano pisenicę na kwiecień 7.93 do 7.94, na wiosnę 8.85 do 8.86, na maj-czerwiec — do —, żyto na jesień 7.18 do 7.20, na wiosnę 7.88 do 7.40, na maj-czerwiec — do —, kukurudza na wrzesień-październik 6.54 do 6.55, na maj-czerwiec 5.41 do 5.42, na czerwiec-lipiec — do —, na lipiec-wrzesień 0— do 0—, owsis na jesień 6.93 do 6.94, na wiosnę 7.81 do 7.82, na maj-czerwiec 0— do 0—, rzepak na sierpień-wrzesień — do —, olej rzepakowy na kwiecień-maj 0— do 0—, na wrzesień-grudzień — do —.

Uspokobienie: w kursach żyta i owsa silne, w innych dobre. Stan powietrza: pięknie.

Budapeszt dnia 30 września. Kurs w koronach i po 50 kłgr. Notowano pisenicę na kwiecień 8.19 do 8.20, na maj 0— do 0—, na październik 7.70 do 7.71, żyto na kwiec. 6.99 do 7.—, na październik 6.80 do 6.81, owsis na kwiec. 7.— do 7.00, na październik 6.61 do 6.62, kukurudza na sierpień 0— do 0—, na wrzesień 0— do 0—, na maj (1902) 5.11 do 5.12, rzepak na sierpień — do —. Oferty na pisenicę mierne. Chęć kupna słabaa. Uspokobienie: słabe. Stan powietrza: piękna.

Wiedeń dnia 30 września. Cukier (spokojnie) 20.85 do —.—, Nafta galicyjska 84.85 do —.—, Spirytus 40.80 do —.—.

### Nadesłane.

Za tę rubrykę Redakcyja nie odpowiada.

Woda krościeńska, zdroj Stefana, szczawa alkaliczno-słona działa znakomicie w katarach gardła, oskrzeli i płuc, oraz w infekcyi. Do nabycia w aptekach, drogueryach i składach wód mineralnych.

Główny skład dla Galicyi wschodniej u p. W. Czoppa, Lwów, Żółkiewska 2.

Balsam Thierry'go i maść centofoli może być na podstawie bardzo pozytywnego orzeczenia „Ecole superieure de Pharmacie“ w Paryżu z d. 21 maja 1897 także do prywatnych osób w Francji wysyłany. W Paryżu główny skład znajduje się w Pharmacie Normale. Jednakże nie tylko we Francyi, ale także do wszystkich krajów na świecie eksportuje tę preparaty a w Londynie na S. W. Bristol Road 48 i Glasgow City, 13 Dundas Street — otworzono osobną filię, w której także wszystkie inne galeniczne wyroby mają żywy obdyt. Wyrób odbywa się wyłącznie w Pragradzie.



Najskuteczniejsza arsenowo-żelazowa woda przeciw niedokrwawości, chorobom kobiecym, nerwowym i skórnym cierpieniom etc.

Od wielu lat

### uznane środki domowe

Franciszka Wilhelma, aptekarza c. i k. nadwornego dostawcy w Neunkirchen Nizsza Austrya. Ochronna marka w wielu państwach. — Na wystawach złotych medalami odznaczony.

Franc. Wilhelma **przeciwczerwaczka herbata** 1 pakiet 2— k. Poczta paczka = 15 pakietów 34 k.

**WILHELM SOK ZIOŁOWY** flaszka 2.50 k. Poczta paczka = 6 flaszek 10— k.

C. k. uprz. **Wilhelma płynne wcieranie** „BASSORIN“

kamliana 2— k. Poczta paczka = 15 sztuk 24.— k.

**WILHELM PLASTER** 1 pudełko 80 h. — tusin pudełek 7— k. — 6 tusinów pudełek k. 30.—.

Opakowanie paczki poczt. franco do każdej poczty Austro-Węgier. — Do nabycia w wielu aptekach w znanem oryginalnem opakowaniu, gdzie nie ma, zażądać wprost od firmy.

Rękawiczki „Victoria“, Bluzki, Paski, Peleryny, Parasole, Kalosze, Koszule, Krawaty, Kurtki, Czapki, Szelki, Bieliznę Jägera

Tadeusz Górski Lwów, plac Maryacki 8, (róg Hetmańskiej).

# W domu na moczarach.

POWIEŚĆ  
FLORENCYI WARDEN.  
Z ANGIELSKIEGO.  
CZĘŚĆ DRUGA.

(Ciąg dalszy).  
— Nie długo już tu zabawię — odpowiedział z uśmiechem, myśląc o przyjeździe Henrygo.  
— Aha, pani myślisz o powrocie narzeczonego?  
— Tak.  
— No, muszę pani otwarcie powiedzieć, że obawiałbym się narzeczonej, która przebywała w tym domu.  
— O, bo pan nie chcesz się wcale żenić, w przeciwnym razie, myślałbyś więcej o narzeczonej, a mniej o domu, tak samo jak Henry.  
— Jak widzę, nie zły z pani adwokat! Żal mi nawet Henrygo w przyszłości, jeśli by wydarzyło mu się kiedy spóźnić do domu.  
Następnie zapytał o Alicję, do której nie

mogłam go zaprowadzić, bo schody nie były jeszcze uprzątnięte; a po udzieleniu dokładnych przepisów pielęgnowania chorej, pożegnał się i wyszedł.  
Usiadłam tedy w pokoju Sary w zamiarze czuwania nad nią do rana, dopóki kucharka mnie nie zastąpi. Nieszadego zaczęła się niepokoić, jak to lekarz zapowiedział. Rzuciła się niespokojnie i siękała. Po chwili znów leżała całkiem cicho, tak, że i ja zdrzemnąłam się nieco, gdy naraz zachrypiły okrzyk „Jim” przeraził mnie niesłychanie.  
Udało się jej obrócić głowę, patrzyła na mnie złowrogo, swemi dużemi czarnymi oczyma, w których błyskał teraz ogień gorączki. Serce biło mi jak młotem, bo myślałam, że mnie poznała, ale na szczęście, omyliłam się.  
— „Jim!” — powtórzyła przerażając mnie swoim wzrokiem — „Oni cię śledzą, „Jim” — do dała tajemniczo — „musisz się kryć. Idź do dawnej kryjówki, ja wysię ich na fałszywy trop, a tobie przyniosę wiadomość”.  
Potem mruzczyła jeszcze coś bez związku, a dopiero po chwili zrozumiałam ją znów.  
— To jest za bardzo niebezpieczne, Jim! Jeśli wymagasz, to zrobię, ale mówię ci, że wpadniemy w niebezpieczeństwo. — Dobrze, — dobrze już, zrobię.

A teraz wykrzyknęła namiętnie.  
— Co ty sobie myślisz, James Woodfall! Na co ci delikatnej pani na żonę? Majątek jej nie tak wielki, a piękna maseczka jest gustowna. Patrz na mnie, nie mam więcej nad dwadzieścia pięć lat a stuję ci duszą i ciałem. Dlaczego nie żenisz się ze mną?  
A potem nastąpiły jeszcze próśby, pochlebstwa, niewyraźne słowa, skierowane do mnie, z czego dowiedziałam się, że chora mówi o dawnych zdarzeniach, swego życia — zdarzeniach bardzo wątpliwej natury. Bo to było jasnym, że Jim lub James Woodfall, o których ciągle majaczyła, był bardzo złymi ludźmi, którym Sara dopomagała w ich zbrodniach — rzemiośle.  
— Nie czyni tego, Jamesie, — powiedziała znów błagalnie. — Jeśli cię schwytyli, to mogliby cię zamknąć na całe życie; a oni mają cię od dawna na pieku.  
— Umarli nie mówią, Jim, — powiedziała straszny szeptem. — To łatwa i pewna droga. Czemu się wdrygasz przed zgaszeniem życia? Wykonywałeś niebezpieczniejsze dzieła. Dlaczego stajesz się zawsze tchórzem, jeśli o to idzie?  
Po tych słowach zaledwie już mogłam wy-

trzymać. Zdawało mi się, że ta piekielna kobieta czyha na czyjąś śmierć, marzy o krwawych morderstwach! Zimno mnie przejmowało, gdy zwilżalam chłodną ręką napojem jej spiekłe usta. Tak mówiła jeszcze dość długo, wymawiała różne nazwiska, ani razu jednak nie wspomiała o Raynerze lub o jego żonie.  
— Jim zadurzył się w tej malej gąsce, Tomie, w tej Christie, — wybuchnęła nareszcie — powiada, że ożeni się z nią, a ja mam mu w tem dopomagać, — syknęła dźwięko.  
Jak strasznie umysł jej się pogmatwał, kiedy zmieszala moje imię z złoconicą, który był jej kochankiem przed laty. Przypomniało mi to jednak rozmowę jej z tajemniczym gościem mr. Raynera, postyżaną raz w zaręczaniach nad stawem. Tak przypomniałam sobie, że i wówczas była zazdrosną o jakiegoś „Jima”. Czyżby tak nazywała Parkera? Nie, bo opowiadała to przedże obecnie jakimś Tomowi.  
Wkrótce myśli jej zajęły się czemś innym: — Och, to bardzo ciężkie, Tomie — szkoda, że ei Jim nie pomógł. Woda w piwnicy głęboka, ale nie zaszkodzi kamieniom, a złota nacsynia mo-żna będzie obmyć — chodźmy.  
Czy mówiła o skradzionych klejnotach w Denham Courtnie. Wstrzymałam oddech, a ona ciągnęła dalej: — Mówię ci Tomie, że ta zdra-

dzianka Christie domyśla się. Jim tak się w niej zadurzył, że mi nie wierzy; ale ja przaskodzę jej sama, nie dam się zawieść do zguby.  
Znowu to dziwne zestawienie mego nazwiska z imieniem złoconicy, Jima! Czy myślał mój także się już pomieszać? Poczęła mnie trapić szalona chęć wydobycia z niej, kto jest tym Jimem, czy Woodfallem. Podeszłam bliżej do łóżka, a w tem ona powiedziała: — Strasz się, Jimie! Istnieje w Londynie zapewne nie jeden szpicel, który znał kiedyś Jamesa Woodfalla złodzieja klejnotów, a ty —  
W tej chwili właśnie, kiedy czekałam z zapartym oddechem na dalsze wyjaśnienia, otworzono drzwi.  
— Co tam, ha? — zawołała chora, przestraszona widocznie tym szmerem.  
Była to kucharka mająca mnie zastąpić. Wyszedł też zaraz, bo zaledwie się na nogach trzymałam ze zmęczenia.  
Dzień ten przeszedł mi na doglądaniu dwóch chorych, bo Alicja także gorączkowała trochę, wskutek doznanego w nocy przestrachu.  
(Ciąg dal. nast.)

## DROBNE OGŁOSZENIA

WASZYŃKI amerykańskie do selenia mięsa po zhr. 3-4, — Sita włoska po zhr. 1-20 1-80 zhr. poleca Piotr Chrzastowski handel żelazny we Lwowie, plac Kapitulny 1 (naprzeciw katedry). Filia: Tarnopol plac Sobieskiego.

Półgąski po litewsku na surowo do jedzenia, po 2 zhr. za kilo. Dwór Łapczyń, Brzeżany.

Rutynowana gospodyni, z inteligentnej rodziny, w wieku średnim, poszukuje umieszczenia do samotnego zarządu domu, zna się na krawiectwie, mogłaby się zająć opieką nad dziećmi. Adres: Stanisławów, ul. Kasimierzowska 33, u pani Zuzanny.

Gospodarz z akademią rolniczą, praktyką w Czechach, z wyższym egzaminem lasowym i buhalterią, dokładnie obeznany z uprawą roślin, w szczególności buraków cukr. i chmielu, dalej z sadownictwem i chowem bydła, wreszcie z urządzeniami melioracyjnymi, szuka posady **nauczyciela**. Zgłoszenia przyjmują z grzecznością: Tomiński, Sanok (fabryka).

Biuro NAUCZYCIELSKIE Mnie Al. Lement, ul. Trzebiego Maja 1, 5, poleca inteligentną nauczycielkę do klas niższych z muzyką i francuskim.

Rysownik poszukuje zajęcia zarządkawca i asystenta przy biurze Administracyjnym.

Zdrowotny spiralny przytrzymywacz spodni

wygodny, zawsze przylegający, elegancki, pozwalający dowolnie trzymać ciało, swobodne ruchy, nie tłumiący oddechu, nie wywołujący potów, bez uciskania, bez szkieł, szelek i rzemień. — Cena za sztukę kor. 1-50 franco za poprzednie nadaniem pieniędzy. Zaliczka 0-70 hal, drożej 3-4 sztuki kosztują 4 kor. 6 sztuk 7 kor., a 12 sztuk 12 koron. Wysyłka przez: Ignaz Kaan, Wiedeń II., Lilienbrunngrasse 17.

**Stół albo kuracyjne winogrona.** Najpiękniejsze i najlepsze mieszane muskatki z Chasselas, w 5 kg. pocztowych skrzynkach lub koszykach, opłacone, po 4 kor. za pobraniem poczt. lub poprzednim nadaniem pieniędzy; same muskatki 5 kg. 5 kor. **Wino** czerwone Szegarders z własnych winnic w trzech 0-70 litr. flaszach opakowanych 3 kr. 60 hl. franco — więcej jak 100 hl. tegorocznych najlepszych gatunków win najtaniej u **Martina v. Willinger**, wielki producent win w Zomba, Węgry. Nadające się jako prezent na uroczystości świąteczne.

**Wetriany Loden i inne sukna** dostarcza prywatnym nawet i w mniejszych ilościach po cenach fabrycznych za pobraniem pocztowym. **Karol Hitzmann**, fabrykant sukna w Rumpolcu w Czechach. Próbkę na żądanie franco.

**Wiedeńska filia fabryki ubiorów męskich Tiringa i Braci Lwów, Jagiellońska 2,** poleca największy wybór. — 30% taniej jak wszędzie.

**Cognac** starszy z wina własnego o smaku dostarcza od najpiękniejszej jakości opłacie 4 butelki 12 kor. albo 2 litry kor. 16, młody 2 litry kor. 9-60.

**Wino** łagodne, dobre, wysyłane dostarcza od 58 litrów szarych białe 48, 58, 64, 73 hl., czerwone 52, 64, 80 hl. **Benedykt Herl**, właściciel dóbr samok Górl przy Górnolitz w Styrii

**Obwieszczenie.** Niniejszem zwraca się uwagę na zamieszczone w „Gaz. Nar.” nr. 265 z d. 24 września 1901 ogłoszenie e. i k. wojkowego magazynu prowiantowego we Lwowie nr. 5165 z dnia 10 września 1901, celem zapewnienia dostawy w drodze kontraktowej chleba i owsa dla stacji:

Krechów i Rohatyn; Radowce; Czortków, Tłumacz i Zaleszczyki; Brody, Strusów i Trembowla na czas od 1 stycznia do 31 grudnia 1902. Bliższe warunki dostawy mogą być przejrzane w e. i k. wojkowych magazynach prowiantowych we Lwowie, Czerniowcach, Stanisławowie i Złoczowie, następnie we filiach tychże urzędów w Brzeżanach, Kamionce Strumiłowej, Kołomyi, Monasterzyskach, Mostach Wielkich, Nowej Żuczce, Tarnopolu i Żółtkwi jak również we wszystkich starostwach okręgu 11 korpusu.

Lwów, dnia 10 września 1901.  
C. i k. wojkowy magazyn prowiantowy we Lwowie.

**Wiedeńska filia fabryki ubiorów męskich Tiringa i Braci Lwów, Jagiellońska 2,** poleca największy wybór. — 30% taniej jak wszędzie.

**Cognac** starszy z wina własnego o smaku dostarcza od najpiękniejszej jakości opłacie 4 butelki 12 kor. albo 2 litry kor. 16, młody 2 litry kor. 9-60.

**Wino** łagodne, dobre, wysyłane dostarcza od 58 litrów szarych białe 48, 58, 64, 73 hl., czerwone 52, 64, 80 hl. **Benedykt Herl**, właściciel dóbr samok Górl przy Górnolitz w Styrii

**Obwieszczenie.** Niniejszem zwraca się uwagę na zamieszczone w „Gaz. Nar.” nr. 265 z d. 24 września 1901 ogłoszenie e. i k. wojkowego magazynu prowiantowego we Lwowie nr. 5165 z dnia 10 września 1901, celem zapewnienia dostawy w drodze kontraktowej chleba i owsa dla stacji:

Krechów i Rohatyn; Radowce; Czortków, Tłumacz i Zaleszczyki; Brody, Strusów i Trembowla na czas od 1 stycznia do 31 grudnia 1902. Bliższe warunki dostawy mogą być przejrzane w e. i k. wojkowych magazynach prowiantowych we Lwowie, Czerniowcach, Stanisławowie i Złoczowie, następnie we filiach tychże urzędów w Brzeżanach, Kamionce Strumiłowej, Kołomyi, Monasterzyskach, Mostach Wielkich, Nowej Żuczce, Tarnopolu i Żółtkwi jak również we wszystkich starostwach okręgu 11 korpusu.

Lwów, dnia 10 września 1901.  
C. i k. wojkowy magazyn prowiantowy we Lwowie.

**Aptekarza A. Thierry'ego balsam** z sieloną marką ochronną, sakonnicą, 12 małych albo 6 podwójnych flaszek K. 4 — opłacone.  
**A. Thierry'ego centyfoliowa maść na rany** 2 szklki K. 3-50 opłacone za szklką.  
**A. Thierry'ego apteka** pod „Aniołem stróżem” w Pręgodzie pod Rohitsch-Sauerbrunn.  
We Wiedniu główny skład: Apteka E. Brady, Fleischmarkt 1. — W Budapeszcie: apt. J. x. Török i dr. Egger. — W Agramie: aptekarz S. Mittelbach. Do nabycia en detail wszędzie.

**Ogłoszenie licytacji.** Na przedsiębiorstwo do budowy murowanej stajni na 6 koni w artylerayckich koszarach miejskich im. arcyksięcia Leopolda Salwatora, rozpisuje Magistrat niniejszem publiczną ofertową licytację, która odbędzie się dnia 7 października 1901 w poniedziałek o godz. 12 w południe w M. u. b. Do ofert należy dołączyć jako wadium kartę odpowiadającą 2 1/2% żądanej ceny za budowę do klucza. Plany, przedmiar i warunki licytacyjne są do oglądnięcia w M. u. b. w godzinach urzędowania.  
**Z Magistratu król. stoł. m. Lwowa.**

**Gracka Akademia handlowa**  
**Kurs abityrentów**  
Jednocześnie kupiecki kurs dla ukonieczonych uczelni szkół średnich lub równorzędnych zakładów, którzy się kupieckiemu albo przemysłowemu zawodowi chcą oddać, albo też którzy jako słuchacze szkół wyższych (prawnie) chcieliby wiadomości swoje rozszerzyć.  
**Rozpoczyna się 5 października.**  
7475 Dokładne prospekty rosyjska **KANCELARYA DYREKCYI** Kaiserfeldgasse Nr. 5. **Dyrektor J. Berger.**

**Ruch pociągów kolejowych od 1 maja 1901.**  
Przyjeżdżają i odjeżdżają pociągi podane są według zegara środkowo-europejskiego.

Pociąg	godzina	Przychodzą do Lwowa na dworzec główny:	godzina	Odjeżdżają z Lwowa z dworca głównego:
pospiesz.	13:15	z Czerniowca, Iłkan, Jas, Constanoy, Bukareszt,	13:45	do Krakowa, Rozwadowa, Jasła, Chabówki, Zakopanego, Orłowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina
osobowy	2:31	z Krakowa, Orłowa, N. Sgosa, Jasła, Chabówki, Zakopanego, Berlina, Wrocławia, Warszawy i Wiednia	2:51	z Iłkan, Czerniowca, Stanisławowa, Bukaresztu, Ochotnicy
osobowy	3:35	z Podwoleńsk, Grzymałowa,	4:15	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Orłowa, Sambor, Jasła, Stróż, Rozwadowa, Jasła, Chabówki, Zakopanego, Orłowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina
osobowy	6:10	z Krakowa, Berlina, Warszawy, Wiednia, Ostrowca, Rymonowa, Sanoka, Chyrowa,	5:45	z Brzuchowic (od 16 maja do 15 września odcisnienie)
osobowy	6:30	z Czerniowca, Iłkan, Jas, Constanoy, Bukareszt, Kalusza	6:35	z Lawocznego, Munkaosa, Pessita, Borysławia
osobowy	6:48	z Brzuchowic (odcześnie od 16 maja do 15 września włącznie)	6:30	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy, Brodów, Kopyczyniec
osobowy	7:45	z Janowa	6:25	z Czerniowca, Podwoleńsk, Puttor
osobowy	8:00	z Tarnopola (Brodów)	6:30	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Lubawowa, Orłowa
osobowy	8:10	z Lawocznego, Chyrowa, Borysławia, Sanoka, Kalusza i Pessita	6:30	z Chabówki, Zakopanego (od 1/5 do 30/9)
osobowy	8:15	z Sokala i Rawy ruskiej	6:40	z Krakowa, Bagumina, Warszawy, Chyrowa, P. sewerski, Rozwadowa, Stróż, Tarnowa, a od 16/9 do 15/9 włącznie Sanoka, noka, Rymonowa, Iwonica i Jasła
osobowy	8:50	z Krakowa, (Zagóra, Łupkowa, Przemysła, Wiednia, Berlina, Wrocławia, Orłowa (od 16/9 do 15/9), Tarnowa, Pessita)	6:40	z Skolego, Chyrowa, Kalusza (do Lawocznego, o 1/5 do 15/9)
osobowy	11:45	z Rzeszowa (Lubawowa, Jarosława, Sambora i Przemysła)	6:45	z Janowa
osobowy	11:55	z Stanisławowa (Kamionka, Puttor, Chodorowa)	6:45	z Podwoleńsk, Grzymałowa, Koszowy
osobowy	12:55	z Janowa	6:35	z Czerniowca, Stanisławowa, Puttor
osobowy	1:10	z Skolego, Strzyja, Kalusza, Chyrowa, Lawocznego od 1/5 do 15/9	6:30	z Sokala, Belsza, Lubawowa, Rawy ruskiej
pospiesz.	1:35	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Tarnowa, Rozwadowa, Przeworska, Sanoka, Chabówki, Zakopanego	6:25	z Janowa (od 1/5 do 15 września w niedziele i święta)
osobowy	1:45	z Czerniowca, Iłkan, Bukaresztu, Jas, Husiatyna, Stausi	6:15	z Podwoleńsk (Kijowa, Odessy, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Grzymałowa, Skaly, Iwanina pustego)
osobowy	2:35	z Podwoleńsk, Grzymałowa, Husiatyna, Tarnopola i Brodów	6:15	z Brzuchowic (od 16 maja do 15 września w niedziele i święta)
osobowy	2:44	z Brzuchowic (od 16/5 do 15/9 w niedziele i święta)	6:15	z Czerniowca, Iłkan, Stanisławowa, Husiatyna
osobowy	4:40	z Sambora, z Borysławia, Drobobyca, Strzyja	6:15	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Jasła, Chabówki, Zakopanego
osobowy	5:35	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy, Grzymałowa, Koszowy, Brodów	6:05	z Strzyja (do Skolego tylko od 1/5 do 30 września)
osobowy	5:50	z Krakowa, Wieliczki, Orłowa, Rozwadowa, Jasła, Sambors, Chyrowa, Kalwaryi, Berlina, Wrocławia, Wiednia,	6:15	z Janowa (odcześnie od 1/5 do 30 września)
osobowy	5:40	z Czerniowca, Iłkan, Stanisławowa	6:15	z Brzuchowic (odcześnie od 16 maja do 15 września)
osobowy	6:00	z Sokala, Belsza, Lubawowa, Rawy ruskiej	6:15	z Rzeszowa, Chyrowa, Przemysła, Lubawowa, Jarosława
osobowy	7:33	z Brzuchowic (od 16/5 do 15/9 w niedziele i święta)	6:10	z Stanisławowa
osobowy	9:00	z Janowa (od 1/5 do 15/9 w niedziele i święta)	6:30	z Janowa (od 1/5 do 15/9 w dniu powsz. a od 16/9 do 30/9 1902 odcisnienie)
osobowy	8:40	z Krakowa, Wiednia, Berlina, Wrocławia, Tarnowa, Lubawowa, Sanoka, Przemysła,	6:30	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Warszawy, Orłowa, (od 15/9 do 15/9) Chyrowa, Masz-Laborosa i Pessita, Ostrowca
osobowy	8:50	z Brzuchowic (od 16/5 do 15/9 odcisnienie)	6:35	z Lawocznego, Munkaosa, Pessita, Chyrowa, Kalusza
osobowy	9:41	z Janowa (odcześnie od 1/5 do 30/9)	7:10	z Tarnopola i Brodów
osobowy	9:50	z Krakowa, Wiednia, Warszawy, Berlina, Wrocławia, Tarnowa, Jasła, Przeworska i Rozwadowa	7:25	z Sokala i Rawy ruskiej
osobowy	9:30	z Czerniowca, Iłkan, Bukaresztu, Husiatyna, Kóramagaś	7:25	z Brzuchowic (od 16/5 do 15/9 w niedziele i święta)
osobowy	10:50	z Lawocznego, Pessita, Chyrowa, Kalusza, Borysławia	7:35	z Janowa (od 1/5 do 15/9)
osobowy	10:20	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego	7:35	z Czerniowca, Iłkan, Jas, Bukaresztu, Constanoy, Bertometu, Sarata, Brodów, Sycawy
osobowy	10:30	z Krakowa, Wiednia, Wrocławia, Berlina, Jasła, Chabówki, Zakopanego	7:35	z Krakowa, Wiednia, Warszawy, Wrocławia, Rozwadowa, Przeworska, Chyrowa, Rymonowa, Iwonica, Orłowa, Wieliczki, Chabówki, Zakopanego
osobowy	10:30	z Podwoleńsk, Brodów, Kopyczyniec, Grzymałowa	7:35	z Podwoleńsk, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego, Grzymałowa, Kijowa, Odessy
osobowy	11:00	z Podwoleńsk, Grzymałowa, Tarnopola,	7:35	z Tarnopola i Brodów
osobowy	7:40	z Tarnopola i Brodów	7:35	z Podwoleńsk, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego, Grzymałowa, Kijowa, Odessy
osobowy	7:20	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy, Grzymałowa i Brodów	7:35	z Podwoleńsk, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego, Grzymałowa, Kijowa, Odessy
osobowy	7:10	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy i Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego	7:35	z Tarnopola i Brodów
osobowy	7:00	z Podwoleńsk, Kijowa, Odessy i Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego	7:35	z Podwoleńsk, Brodów, Kopyczyniec, Zaleszczyk, Skaly, Iwanina pustego, Grzymałowa, Kijowa, Odessy

**Lwowska Filia Banku galicyjskiego dla handlu i przemysłu**  
ulica Jagiellońska liczbą 3.  
(dawny lokal Banku kredytowego).

**KANTOR WYMIANY**  
kupuje sprzedaje wszelkie papiery wartościowe i waluty zagraniczne po możliwie najskrupulatniejszych kursach, skutecznie pod takimi samymi warunkami wszelkie selenia giełdowe zarówno na giełdzie wiedeńskiej jak i na giełdach zagranicznych, wydaje na wszystkie znacniejsze miejscowości świata i zagranicze mniejsza kapitałowe bezpośrednio przekazy i listy kredytowe, wreszcie wypłaca wszelkie kupony możliwie bez potrącenia jakiegokolwiek prowizji inkasowej.  
Godziny urzędowe od 9-tej do 12 1/2 — i od 3 do 4 1/2.

**ODDZIAŁ W KŁADKOWY**  
przyjmuje wkładki na 4 1/2% książeczki oszczędnościowe.

**ODDZIAŁ TOWAROWO-HANDLOWY**  
złatwia oszczędności handlowo-komisowe, a zatem: zakupno i sprzedaż zboża, nasion, spirytusu, artykułów pastewnych, sztucznych nawozów i wszelkich innych ziemiopłodów.

**ODDZIAŁ MELIORACYJNY**  
wykonuje wszelkie prace melioracyjne, jako to: zdjecia planów, wygotowania kosztorysów do drenowania pól, nawodnienia i odwodnienia łąk, budowy rowów, kanałów, dróg, szos, kolejez. etc. i poleca się do praktycznego przeprowadzenia powyższych prac. Finansowanie uskutecznia się podług każdorazowej szczegółowej umowy.  
W razie już gotowych planów, nastąpić może na podstawie tychże wykonanie prac.

**ODDZIAŁ ZASTAWNICZY**  
udziela pożyczki na wszelkie kosztowności, jako to: drogie kamienie, perły, srebro i złoto.  
(Parter, w podwórzu).